

Tento text je přeložen z anglického originálu. V případě rozdílů mezi českým překladem a anglickým originálem má přednost anglický originál.

CL 370

DOLOŽKA O VÝLUCE RADIOAKTIVNÍ KONTAMINACE, CHEMICKÝCH, BIOLOGICKÝCH, BIOCHEMICKÝCH A ELEKTROMAGNETICKÝCH ZBRANÍ

Tato doložka má vždy přednost a převažuje nad vším, co je obsaženo v tomto pojištění a není to s ní v souladu.

1. V žádném případě toto pojištění nekryje ztrátu, škodu, odpovědnost nebo výdaj, které jsou přímo nebo nepřímo způsobené, nebo které vyplývají z

- 1.1 ionizujícího záření nebo kontaminace radioaktivitou z jakéhokoli jaderného paliva nebo z jakéhokoli jaderného odpadu nebo ze spalování jaderného paliva,
- 1.2 radioaktivních, toxických, výbušných nebo jiných nebezpečných nebo kontaminačních vlastností jakékoli jaderné instalace, reaktoru či jiného nukleárního zařízení, případně jejich jaderných komponentů,
- 1.3 jakékoli zbraně nebo zařízení, které využívají atomové nebo jaderné štěpení a/nebo fúzi či jakoukoli obdobnou reakci nebo radioaktivní sílu nebo hmotu,
- 1.4 radioaktivních, toxických, výbušných nebo jiných nebezpečných nebo kontaminačních vlastností jakékoli radioaktivní látky. Výluka v tomto pododstavci se nevztahuje na radioaktivní izotopy, kromě nukleárního paliva, pokud jsou tyto izotopy připravované, přenášené, skladované nebo používané pro komerční, zemědělské, zdravotní, vědecké nebo jiné obdobné mírové účely.
- 1.5 jakékoli chemické, biologické, biochemické nebo elektromagnetické zbraně.

CL 380

DOLOŽKA O VÝLUCE KYBERNETICKÉHO ÚTOKU

1.1 S výhradou pouze ustanovení odstavce 1.2 níže, toto pojištění v žádném případě nekryje ztrátu, škodu, odpovědnost za škodu nebo náklady, které jsou přímo nebo nepřímo způsobené, nebo které vyplývají z používání nebo provozu jakéhokoli počítače, počítačového systému, programu počítačového softwaru, škodlivého kódu, počítačového viru nebo procesu či jakéhokoli jiného elektronického systému způsobem, který má způsobit újmu či škodu.

1.2 Pokud je tato doložka schválena pro smlouvy kryjící rizika války, občanské války, revoluce, povstání, vzpoury nebo civilní nepokoje z nich vyplývající, či jakýkoli nepřátelský čin ze strany jakékoli nepřátelské síly nebo proti jakékoli nepřátelské síle, či terorismu nebo jakékoli osoby jednající z politického přesvědčení, pak ustanovení odstavce 1.1 nesmí být použito tak, že by vylučovalo škody (které by jinak byly kryté) vyplývající z použití jakéhokoli počítače, počítačového systému nebo programu počítačového softwaru či jakéhokoli jiného elektronického systému v odpalovacím a/nebo naváděcím systému a/nebo palebném mechanismu jakékoli zbraně nebo střely.